

*Ministerio de Justicia*

*Abogacía General del  
Estado-Dirección del  
Servicio Jurídico del  
Estado*



*Sociedad Estatal  
Cofivacasa, S.A.*

**CONVENIO DE ASISTENCIA JURÍDICA ENTRE LA ADMINISTRACIÓN GENERAL DEL ESTADO (MINISTERIO DE JUSTICIA, ABOGACÍA GENERAL DEL ESTADO-DIRECCIÓN DEL SERVICIO JURÍDICO DEL ESTADO) Y LA SOCIEDAD ESTATAL COFIVACASA, S.A.**

En Madrid, a 30 de septiembre de 2016

**REUNIDOS**

De una parte, la **Sra. Dña. Marta Silva de Lapuerta**, en su condición de Abogado General del Estado-Director del Servicio Jurídico del Estado, cargo para el que fue nombrada por Real Decreto 108/2012, de 13 de enero, BOE nº 307; en virtud de Orden JUS/696/2015, de 16 de abril, por la que se delegan competencias del Ministro y se aprueban las delegaciones de competencias de otros órganos, actuando en nombre y representación de la Administración General del Estado, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 13.3 de la Ley 6/1997, de 14 de abril de Organización y Funcionamiento de la Administración General del Estado.

De otra parte, la **Sra. Dña. Matilde E. Galván Vallina**, actuando en nombre y representación de la Sociedad Estatal COFIVACASA, S.A.U. (en adelante COFIVACASA), con domicilio social en 28006 Madrid C/ Velázquez, número 134, Bis 3ª y CIF A28074342 en su condición de Administrador Única, cargo para el que fue reelegida en Junta General Ordinaria de fecha 29 de Junio 2016 y elevado a público mediante escritura otorgada ante el Notario de Madrid, D. Manuel Gerardo



Tarrío Berjano, con el número 1290 de orden de su protocolo, e inscrita en el Registro Mercantil de Madrid al Tomo 28068, Folio 54, Sección 8 Hoja M-54705, Inscripción 87.

Y el **Sr. D. José M<sup>a</sup> Castro Abella**, actuando en nombre y representación de la Sociedad Estatal EQUIPOS TERMOMETÁLICOS, S.A.U (en adelante ETM), con domicilio a efectos de notificaciones en 28006 Madrid C/ Velázquez, número 134, Bis 3<sup>a</sup>, y CIF A09228198, en su condición de representante persona física de COFIVACASA, Liquidador único de la sociedad, cargo para el que fue nombrado en Junta General Extraordinaria de fecha 4 de agosto 2014 y elevado a público mediante escritura otorgada ante el Notario de Madrid, D. Ignacio Solís Villa, con el número 685 de orden de su protocolo, e inscrita en el Registro Mercantil de Burgos al Tomo 592, Folio 45, Sección 8 Hoja BU-298, Inscripción 49.

### **MANIFIESTAN**

**Primero.-** Que la Abogacía General del Estado-Dirección del Servicio Jurídico del Estado es el Centro Directivo que tiene legalmente atribuidas las competencias de asistencia jurídica al Estado y sus Organismos autónomos y a los Órganos Constitucionales. Para el resto de entidades y organismos que constituyen el sector público estatal, se prevé legalmente que la Abogacía General del Estado pueda prestar asistencia jurídica mediante la oportuna formalización de un convenio de colaboración.

**Segundo.-** Que la Sociedad COFIVACASA es una sociedad mercantil de titularidad pública integrada en la Sociedad Estatal de Participaciones Industriales,



S.A., (SEPI) adscrita al Ministerio de Hacienda y Administraciones Públicas, con personalidad jurídica propia y plena capacidad pública y privada, que ejerce sus funciones con autonomía e independencia respecto de las Administraciones Públicas.

**Tercero.-** Que COFIVACASA, de acuerdo con lo establecido en la Ley 52/1997, de 27 de noviembre, de Asistencia Jurídica al Estado e Instituciones Públicas y en el Real Decreto 997/2003, de 25 de julio, por el que se aprueba el Reglamento del Servicio Jurídico del Estado, tiene actualmente suscrito un Convenio de Asistencia Jurídica, de fecha 28 de junio de 2013, así como una Adenda al mismo de fecha 21 de noviembre de 2013, con la Abogacía General del Estado-Dirección del Servicio Jurídico del Estado.

En virtud de lo expuesto anteriormente este convenio será de aplicación tanto a COFIVACASA, S.A. como a la Sociedad Estatal EQUIPOS TERMOMETÁLICOS, S.A.U (en adelante ETM), participada al cien por cien por la primera.

**Cuarto.-** Que al objeto de lograr una mayor efectividad y coordinación de la asistencia jurídica a COFIVACASA y ETM, ambas partes consideran conveniente la designación por el Abogado General del Estado de uno o más Abogados del Estado en activo que actúen como coordinadores directos de la asistencia jurídica.

**Quinto.-** Que el texto del "convenio tipo", de asistencia jurídica ha sido informado por la Abogacía del Estado en el Ministerio de Justicia.

**Sexto.-** Que, con el fin de regular las condiciones de prestación de esa



asistencia jurídica en la forma prevista en el ordenamiento jurídico, los comparecientes suscriben el presente Convenio, de acuerdo con las siguientes:

## **CLÁUSULAS**

### **Primera.- Objeto.**

De conformidad con lo establecido en la citada Ley 52/1997, de 27 de noviembre, en la disposición adicional quinta de la Ley 50/1998, de 30 de diciembre y en el Real Decreto 997/2003, de 25 de julio por el que se aprueba el Reglamento del Servicio Jurídico del Estado, éste podrá prestar asistencia jurídica a COFIVACASA y ETM por medio de los Abogados del Estado integrados en aquél. La asistencia Jurídica comprenderá tanto el asesoramiento jurídico como la representación y defensa ante cualesquiera jurisdicciones y órdenes jurisdiccionales en los mismos términos previstos para la asistencia jurídica a la Administración General del Estado.

Las entidades COFIVACASA y ETM colaborarán con los Abogados del Estado para la mejor defensa de los intereses en litigio de conformidad con lo dispuesto en el artículo 6 de la Ley 52/1997, de 27 de noviembre, de Asistencia Jurídica al Estado e Instituciones Públicas.

La asistencia jurídica a que se refiere este Convenio no supondrá relación laboral entre COFIVACASA o ETM y los Abogados del Estado que le presten esa asistencia.



**Segunda.- Facultad de elección de representación y defensa.**

Sin perjuicio de lo dispuesto en la cláusula anterior, COFIVACASA y ETM se reservan la facultad de ser asesoradas, representadas y defendidas por Abogado y, en su caso, procurador especialmente designado al efecto conforme a las normas procesales comunes.

Se entenderá que se renuncia a la asistencia jurídica por parte del Abogado del Estado, para toda la tramitación del procedimiento judicial, desde el momento en que las entidades convenidas comparezcan o se dirijan al órgano jurisdiccional mediante cualquier otra representación.

**Tercera.- Contraposición de intereses.**

La asistencia jurídica del Estado, por medio de los Abogados del Estado integrados en éste, no se prestará cuando exista contraposición entre los intereses de COFIVACASA o ETM y del Estado o sus Organismos Autónomos. En este caso, COFIVACASA y ETM serán asesoradas, representadas y defendidas por abogado y, en su caso, procurador, especialmente designados al efecto conforme a las normas procesales comunes.

Cuando exista contraposición de intereses entre COFIVACASA o ETM y otra entidad convenida, por regla general, la Abogacía General del Estado se abstendrá de intervenir en el proceso judicial en defensa y representación de una u otra entidad. Los Abogados del Estado antes de personarse en estos supuestos elevarán consulta a la Abogacía General del Estado.



**Cuarta.- Designación de Abogado del Estado coordinador.**

El Abogado General del Estado designará a uno o más Abogados del Estado en activo para que actúen como coordinadores de la Asistencia Jurídica convenida tanto en los asuntos consultivos como, en su caso, contenciosos.

Corresponde a los coordinadores de los convenios de asistencia jurídica mantener una relación actualizada sobre el estado de tramitación de los procesos judiciales en los que intervenga la Abogacía del Estado y sea parte la entidad convenida. A tal fin la entidad convenida deberá elaborar una relación de dichos pleitos.

**Quinta.- Duración.**

El presente Convenio tiene una duración de dos años. Sin embargo, se entenderá prorrogado como máximo por dos años más mediante acuerdo expreso de las partes adoptado antes de la finalización de dicho período de vigencia.

Este convenio surtirá efectos desde el día de su firma.

**Sexta.- Contraprestación.**

Como contraprestación por el servicio de asistencia jurídica a que se refiere el Convenio, COFIVACASA satisfará a la Abogacía General del Estado-Dirección del Servicio Jurídico del Estado la cantidad anual de **cuarenta y cinco mil ciento treinta y cinco euros (45.135,00 €) más IVA**, pagadera por terceras partes en los



meses de abril, agosto y diciembre de cada año.

El pago se efectuará mediante el MODELO 069 como documento de ingreso que se enviará junto con la factura debidamente cumplimentada. COFIVACASA deberá efectuar el ingreso en el plazo previsto en el artículo 62.2 de la Ley 58/2003, de 17 de diciembre, General Tributaria, a contar desde el día siguiente a la fecha de recepción de la factura y del modelo, en cualquier entidad colaboradora o telemáticamente, debiendo, una vez efectuada la operación, remitir a la Secretaria General de la Abogacía General del Estado, copia del mismo.

#### **Séptima.- Costas.**

En los procesos en los que existan condenas en costas se aplicarán las reglas siguientes:

- 1ª Cuando la condenada en costas sea COFIVACASA o ETM corresponderá a esta el abono de las causadas a la parte contraria.
- 2ª Cuando la condenada en costas sea la parte contraria, se ingresará a favor de COFIVACASA o ETM .

#### **Octava.-Modificación.**

El presente convenio solo puede modificarse por acuerdo expreso de las partes durante su vigencia o de las sucesivas prórrogas.

Igualmente en cualquier momento de la vigencia del Convenio se podrá ampliar o reducir la asistencia jurídica convenida siempre que exista acuerdo



expreso de las partes.

Cualquier modificación se formalizará mediante la correspondiente adenda al convenio.

**Novena.- Control y vigilancia de la ejecución del convenio.**

Para la vigilancia y control de la ejecución de este convenio de asistencia jurídica y de los compromisos adquiridos con su firma se establece una comisión de seguimiento del mismo formada por dos miembros de cada una de las partes. Esta comisión resolverá cualquier problema de interpretación o cumplimiento que pudiera plantearse. Las normas de funcionamiento de dicha comisión se regirán por la normativa reguladora del régimen de órganos colegiados de las Administraciones Públicas.

Las partes determinarán mediante anexo la composición de la comisión que, al menos, deberá reunirse una vez al año.

**Décima.- Extinción del convenio.**

Son causas de resolución del Convenio:

- a) El transcurso del plazo de vigencia del convenio o, en su caso, la prórroga acordada expresamente
- b) El mutuo acuerdo.
- c) El incumplimiento de las obligaciones esenciales asumidas en este convenio.



En este caso, se notificará a la parte incumplidora un requerimiento para que cumpla en el plazo de 30 días naturales, la obligación incumplida. Este requerimiento será comunicado a los responsables de la Comisión prevista en la cláusula novena y a la entidad firmante.

Si trascurrido el plazo indicado en el requerimiento persistiera el incumplimiento, la parte que lo dirigió notificará a la otra, la concurrencia de la causa de resolución y se podrá entender resuelto el convenio. La resolución del convenio por esta causa podrá conllevar la indemnización de los perjuicios causados.

- d) Por decisión judicial declaratoria de la nulidad del convenio.
- e) Por extinción de la personalidad jurídica de la entidad convenida.
- f) Por cualquier otra causa distinta de las anteriores prevista en otras leyes.

#### **Undécima.- Naturaleza del Convenio y Jurisdicción.**

El presente Convenio tiene naturaleza administrativa, quedando excluido del ámbito de aplicación del Real Decreto Legislativo 3/2011, de 14 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley de Contratos del Sector Público.

Las controversias sobre la interpretación y ejecución del presente convenio serán resueltas en el seno de la comisión de seguimiento en el caso de que no fuera posible, el orden jurisdiccional contencioso-administrativo será el competente para resolver las cuestiones litigiosas que pudieran suscitarse entre las partes, de conformidad con lo dispuesto en los artículos 1 y 2 de la Ley 29/1998, de 13 de julio, reguladora de dicha jurisdicción.



**Duodécima.- Finalización de vigencia del convenio anterior.**

Desde la fecha de firma del presente documento, este convenio sustituye en su totalidad al firmado por ambas partes el 28 de junio de 2013, así como a la adenda de 21 de noviembre de 2013, salvo en lo que respecta a la cláusula sexta del anterior convenio, que se mantiene vigente hasta el 30 de noviembre de 2016, para efectuar los ingresos que hayan de realizarse con anterioridad a esa fecha.

Y para que conste, y en prueba de conformidad, firman el presente Convenio, por duplicado ejemplar, en el lugar y fecha al principio indicados.

**Por el Ministerio de Justicia**

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'Marta Silva de Lapuerta'.

**Fdo: Marta Silva de Lapuerta**

**Por Sociedad Estatal Cofivacasa,  
S.A.**

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Matilde E. Galvan Vallina'.

**Fdo: Matilde E. Galvan Vallina**

**Por Equipos Termométricos, S.A.U  
(ETM)**

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'José Mª Castro Abella'.

**Fdo: José Mª Castro Abella**